



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO

---

Wrocław, dnia 19 stycznia 2026 r.

Poz. 279

### ZARZĄDZENIE NR 0050.101.2025 BURMISTRZA KARPACZA

z dnia 11 grudnia 2025 r.

#### w sprawie zmian w budżecie gminy na 2025 rok

Na podstawie art. 30 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2025 r. poz. 1153), art. 257 pkt 1 i 3 i art. 258 ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 1530 ze zm.), art. 14 ust. 14 i 15 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa (Dz.U. z 2025 r. poz. 337 ze zm.), w nawiązaniu do § 12 pkt 2 i 3 oraz § 13 uchwały nr XVIII/81/2024 Rady Miejskiej Karpacza z dnia 30 grudnia 2024 r. - Uchwała Budżetowa Gminy Karpacz na 2025 rok zarządzam, co następuje:

**§ 1.** Zmniejsza się planowane dochody budżetu gminy o kwotę 21.335,58 zł, w tym: zmniejsza się dochody bieżące o kwotę 21.335,58 zł, zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszego zarządzenia.

**§ 2.** Zmniejsza się planowane wydatki budżetu gminy o kwotę 21.335,58 zł, w tym: zmniejsza się wydatki bieżące o kwotę 21.335,58 zł, zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszego zarządzenia.

**§ 3.** "Plan dochodów i wydatków Gminy Karpacz z funduszu pomocy dotyczących realizacji zadań związanych z pomocą obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa w 2025 roku" stanowi załącznik nr 3 do niniejszego zarządzenia.

**§ 4. 1.** Po dokonaniu zmian w § 1 dochody budżetu wynoszą 81.217.668,41 zł, w tym: dochody bieżące 65.245.053,63 zł, dochody majątkowe 15.972.614,78 zł.

2. Po dokonaniu zmian w § 2 wydatki budżetu wynoszą 86.613.847,97 zł, w tym: wydatki bieżące 62.730.837,04 zł, wydatki majątkowe 23.883.010,93 zł.

**§ 5.** Wykreśla się błędny zapis w załączniku nr 1 do zarządzenia nr 0050.99.2025 Burmistrza Karpacza z dnia 28 listopada 2025 r. w sprawie zmian w budżecie gminy na 2025 rok polegający na zwiększeniu dochodów w kwocie 22.088,87 zł w dziale 758, rozdziale 75814, paragrafie 2010.

**§ 6.** Wykreśla się błędny zapis w załączniku nr 2 do zarządzenia nr 0050.99.2025 Burmistrza Karpacza z dnia 28 listopada 2025 r. w sprawie zmian w budżecie gminy na 2025 rok polegający na zwiększeniu wydatków w kwocie 22.088,87 zł w dziale 750, rozdziale 75023, paragrafie 4010.

§ 7. Zarządzenie podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego.

§ 8. Zarządzenie wchodzi w życie z dniem wydania.

Burmistrz Karpacza:  
**Radosław Jęcek**

**Dochody budżetu gminy na 2025 rok**

Załącznik nr 1 do Zarządzenia nr 0050.101.2025 Burmistrza Karpacza z dnia 11 grudnia 2025 r.

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
<b>750</b>			<b>Administracja publiczna</b>	<b>1 047 937,63</b>	<b>753,29</b>	<b>1 048 690,92</b>
	75011		Urzędy wojewódzkie	101 027,23	753,29	101 780,52
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	2 545,23	753,29	3 298,52
<b>758</b>			<b>Różne rozliczenia</b>	<b>1 780 676,23</b>	<b>-22 088,87</b>	<b>1 758 587,36</b>
	75814		Różne rozliczenia finansowe	837 900,87	-22 088,87	815 812,00
		2010	Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	22 088,87	-22 088,87	0,00
<b>854</b>			<b>Edukacyjna opieka wychowawcza</b>	<b>4 627,00</b>	<b>0,00</b>	<b>4 627,00</b>
	85415		Pomoc materialna dla uczniów o charakterze socjalnym	4 627,00	0,00	4 627,00
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	2 976,00	0,00	2 976,00
<b>Razem:</b>				<b>81 239 003,99</b>	<b>-21 335,58</b>	<b>81 217 668,41</b>

**Wydatki budżetu na 2025 rok**

Załącznik nr 2 do Zarządzenia nr 0050.101.2025 Burmistrza Karpacza z dnia 11 grudnia 2025 r.

<b>Dział</b>	<b>Rozdział</b>	<b>Paragraf</b>	<b>Treść</b>	<b>Przed zmianą</b>	<b>Zmiana</b>	<b>Po zmianie</b>
<b>750</b>			<b>Administracja publiczna</b>	<b>14 687 307,05</b>	<b>-21 335,58</b>	<b>14 665 971,47</b>
	75011		Urzędy wojewódzkie	459 764,23	753,29	460 517,52
		4740	Wynagrodzenia i uposażenia wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	2 545,23	753,29	3 298,52
	75023		Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	10 603 026,74	-22 088,87	10 580 937,87
		4010	Wynagrodzenia osobowe pracowników	6 292 088,87	-22 088,87	6 270 000,00
<b>801</b>			<b>Oświata i wychowanie</b>	<b>14 368 399,26</b>	<b>0,00</b>	<b>14 368 399,26</b>
	80101		Szkoły podstawowe	8 776 428,39	60 000,00	8 836 428,39
		2540	Dotacja podmiotowa z budżetu dla niepublicznej jednostki systemu oświaty	857 000,00	60 000,00	917 000,00
	80104		Przedszkola	4 334 847,07	-60 000,00	4 274 847,07
		2540	Dotacja podmiotowa z budżetu dla niepublicznej jednostki systemu oświaty	920 000,00	-60 000,00	860 000,00
<b>Razem:</b>				86 635 183,55	-21 335,58	86 613 847,97

Załącznik nr 3 do zarządzenia nr 0050.101.2025

Burmistrza Karpacza z dnia 11 grudnia 2025 r.

## Plan dochodów i wydatków Gminy Karpacz z funduszu pomocy dotyczący realizacji zadań związanych z pomocą obywateli Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa w 2025 roku

### Dochody

Dział	Rozdział	Paragraf	Wyszczególnienie	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
750			<b>Administracja publiczna</b>	2 545,23	753,29	3 298,52
	75011		<b>Urzędy wojewódzkie</b>	2 545,23	753,29	3 298,52
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	2 545,23	753,29	3 298,52
758			<b>Różne rozliczenia</b>	737 362,00	0,00	737 362,00
	75814		<b>Różne rozliczenia finansowe</b>	737 362,00	0,00	737 362,00
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	737 362,00	0,00	737 362,00
801			<b>Oświata i wychowanie</b>	2 852,33	0,00	2 852,33
	80153		<b>Zapewnienie uczniom prawa do bezpłatnego dostępu do podręczników, materiałów edukacyjnych lub materiałów ćwiczeniowych</b>	2 852,33	0,00	2 852,33
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	2 852,33	0,00	2 852,33
852			<b>Pomoc społeczna</b>	36 600,00	0,00	36 600,00
	85214		<b>Zasilki okresowe, celowe i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe</b>	21 600,00	0,00	21 600,00
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	21 600,00	0,00	21 600,00
	85230		<b>Pomoc w zakresie dożywiania</b>	15 000,00	0,00	15 000,00
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	15 000,00	0,00	15 000,00
853			<b>Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej</b>	252 000,00	0,00	252 000,00
	85395		<b>Pozostała działalność</b>	252 000,00	0,00	252 000,00
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	252 000,00	0,00	252 000,00
854			<b>Edukacyjna opieka wychowawcza</b>	2 976,00	0,00	2 976,00
	85415		<b>Pomoc materialna dla uczniów o charakterze socjalnym</b>	2 976,00	0,00	2 976,00
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	2 976,00	0,00	2 976,00
855			<b>Rodzina</b>	84 460,00	0,00	84 460,00
	85502		<b>Świadczenia rodzinne, świadczenie z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego</b>	84 460,00	0,00	84 460,00
		2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	84 460,00	0,00	84 460,00
<b>Razem</b>				<b>1 118 795,56</b>	<b>753,29</b>	<b>1 119 548,85</b>

**Wydatki**

Dział	Rozdział	Paragraf	Wyszczególnienie	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
<b>750</b>			<b>Administracja publiczna</b>	<b>2 545,23</b>	<b>753,29</b>	<b>3 298,52</b>
	<b>75011</b>		<b>Urzędy wojewódzkie</b>	<b>2 545,23</b>	<b>753,29</b>	<b>3 298,52</b>
		4740	Wynagrodzenia i uposażenia wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	2 545,23	753,29	3 298,52
<b>801</b>			<b>Oświata i wychowanie</b>	<b>750 530,93</b>	<b>0,00</b>	<b>750 530,93</b>
	<b>80101</b>		<b>Szkoły podstawowe</b>	<b>481 012,39</b>	<b>0,00</b>	<b>481 012,39</b>
		4370	Zakup usług związanych z pomocą obywatelom Ukrainy	6 108,77	0,00	6 108,77
		4740	Wynagrodzenia i uposażenia wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	71 667,77	0,00	71 667,77
		4750	Wynagrodzenia nauczycieli wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	331 685,40	0,00	331 685,40
		4850	Składki i inne pochodne od wynagrodzeń pracowników wypłacanych w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	71 550,45	0,00	71 550,45
	<b>80104</b>		<b>Przedszkola</b>	<b>170 776,57</b>	<b>0,00</b>	<b>170 776,57</b>
		2340	Dotacja celowa dla jednostki spoza sektora finansów publicznych na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących związanych z pomocą obywatelom Ukrainy	109 340,75	0,00	109 340,75
		4740	Wynagrodzenia i uposażenia wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	17 763,12	0,00	17 763,12
		4750	Wynagrodzenia nauczycieli wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	32 628,44	0,00	32 628,44
		4850	Składki i inne pochodne od wynagrodzeń pracowników wypłacanych w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	9 424,92	0,00	9 424,92
		4860	Pozostałe wydatki bieżące na zadania związane z pomocą obywatelom Ukrainy	1 619,34	0,00	1 619,34
	<b>80113</b>		<b>Dowożenie uczniów do szkół</b>	<b>16 049,08</b>	<b>0,00</b>	<b>16 049,08</b>
		4840	Honoraria, wynagrodzenia agencyjno-prowizyjne i wynagrodzenia bezosobowe wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	3 155,41	0,00	3 155,41
		4860	Pozostałe wydatki bieżące na zadania związane z pomocą obywatelom Ukrainy	12 893,67	0,00	12 893,67
	<b>80149</b>		<b>Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci w przedszkolach, oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i innych formach wychowania przedszkolnego</b>	<b>79 840,56</b>	<b>0,00</b>	<b>79 840,56</b>
		2340	Dotacja celowa dla jednostki spoza sektora finansów publicznych na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących związanych z pomocą obywatelom Ukrainy	79 840,56	0,00	79 840,56
	<b>80153</b>		<b>Zapewnienie uczniom prawa do bezpłatnego dostępu do podręczników, materiałów edukacyjnych lub materiałów ćwiczeniowych</b>	<b>2 852,33</b>	<b>0,00</b>	<b>2 852,33</b>
		4350	Zakup towarów (w szczególności materiałów, leków, żywności) w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	2 852,33	0,00	2 852,33
<b>852</b>			<b>Pomoc społeczna</b>	<b>36 600,00</b>	<b>0,00</b>	<b>36 600,00</b>
	<b>85214</b>		<b>Zasilki okresowe, celowe i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe</b>	<b>21 600,00</b>	<b>0,00</b>	<b>21 600,00</b>
		3290	Świadczenia społeczne wypłacane obywatelom Ukrainy przebywającym na terytorium RP	21 600,00	0,00	21 600,00
	<b>85230</b>		<b>Pomoc w zakresie dożywiania</b>	<b>15 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>15 000,00</b>
		3290	Świadczenia społeczne wypłacane obywatelom Ukrainy przebywającym na terytorium RP	15 000,00	0,00	15 000,00
<b>853</b>			<b>Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej</b>	<b>252 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>252 000,00</b>
	<b>85395</b>		<b>Pozostała działalność</b>	<b>252 000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>252 000,00</b>

Dział	Rozdział	Paragraf	Wyszczególnienie	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
		4370	Zakup usług związanych z pomocą obywatelom Ukrainy	252 000,00	0,00	252 000,00
<b>854</b>			<b>Edukacyjna opieka wychowawcza</b>	<b>2 976,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2 976,00</b>
	<b>85415</b>		<b>Pomoc materialna dla uczniów o charakterze socjalnym</b>	<b>2 976,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2 976,00</b>
		3290	Świadczenia społeczne wypłacane obywatelom Ukrainy przebywającym na terytorium RP	2 976,00	0,00	2 976,00
<b>855</b>			<b>Rodzina</b>	<b>84 460,00</b>	<b>0,00</b>	<b>84 460,00</b>
	<b>85502</b>		<b>Świadczenia rodzinne, świadczenie z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego</b>	<b>84 460,00</b>	<b>0,00</b>	<b>84 460,00</b>
		3290	Świadczenia społeczne wypłacane obywatelom Ukrainy przebywającym na terytorium RP	82 000,00	0,00	82 000,00
		4740	Wynagrodzenia i uposażenia wypłacane w związku z pomocą obywatelom Ukrainy	2 460,00	0,00	2 460,00
<b>Razem</b>				<b>1 129 112,16</b>	<b>753,29</b>	<b>1 129 865,45</b>